

Pioneer



17 cm

220 W/MAX.

TS-Q172C

DuPont™
KEVLAR

Separate 2-Way / 2 Voies Séparées / 2 Vie Separate

- QUICK INSTALLATION GUIDE INCLUDED / SIMPLE À INSTALLER, GUIDE INCLUS
- KEVLAR® BRAND FIBER CONE / CÔNE EN FIBRES DE MARQUE KEVLAR®
- Ø23 mm SOFT DOME TWEETER / HP D'AIGU À DÔME SOUPLE Ø23 mm

PERFECT-FIT / PARFAITEMENT ADAPTÉ
OPEL / VAUXHALL

TS-Q172C

DuPont™
KEVLAR

2 Voies Séparées

- PUISSANCE MUSICALE MAXIMUM 220 W
- PUISSANCE NOMINALE 50 W
- HP GRAVE Ø170 mm
- HP AIGU Ø23 mm DÔME SOUPLE
- IMPEDANCE 4 OHMS
- SENSIBILITE 89 dB
- BANDE PASSANTE 35 Hz À 28 000 Hz
- POIDS BRUT 2,94 kg

17 cm

220 W MAX.

Pioneer

PARFAITEMENT ADAPTÉ
OPEL / VAUXHALL



PIONEER EUROPE NV Haven 1087, Keetberglaan 1, B-9120 Melsele, Belgium/Belgio/Belgique

TS-Q172C

DuPont™
KEVLAR

Separate 2-Way

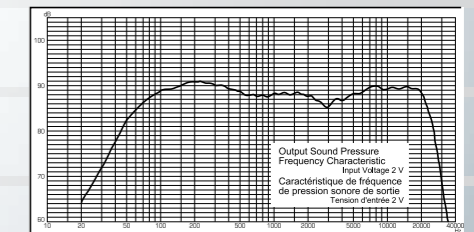
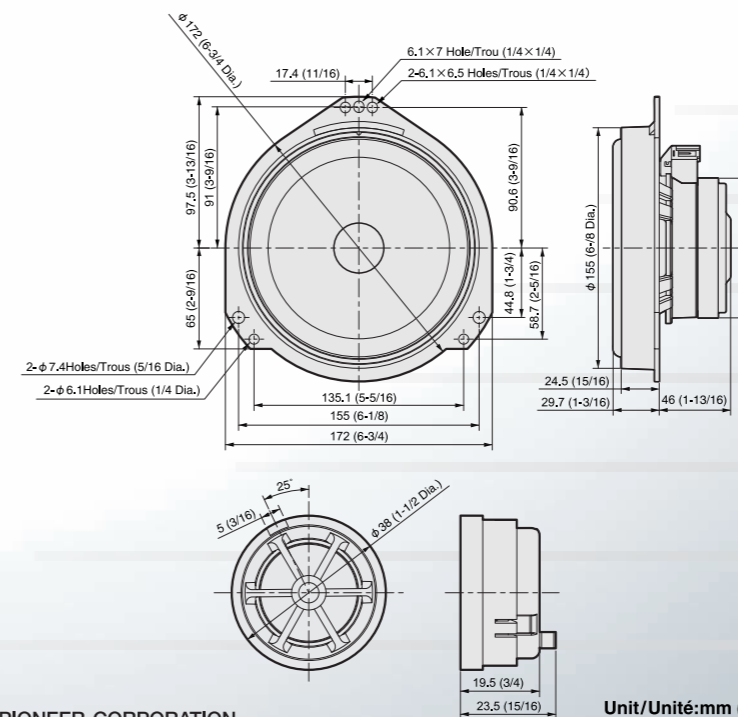
- MAX. MUSIC POWER 220 W
- NOMINAL POWER 50 W
- WOOFER Ø170 mm
- TWEETER Ø23 mm SOFT DOME
- IMPEDANCE 4 OHMS
- SENSITIVITY 89 dB
- FREQUENCY RESPONSE 35 Hz TO 28 000 Hz
- GROSS WEIGHT 2.94 kg 6 lb 8 oz

17 cm

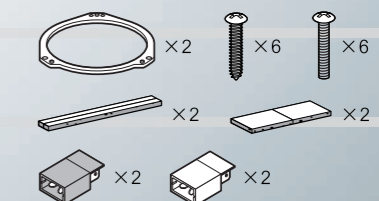
220 W MAX.

Pioneer

PERFECT-FIT
OPEL / VAUXHALL



● PARTS INCLUDED ● PIÈCES COMPRISES



PIONEER CORPORATION

Unit/Unité: mm (in.)



XCN/EW
1 PAIR / 1 PAIRE

TS-Q172C

2 Voies Séparées

DuPont™
KEVLAR®

PARFAITEMENT ADAPTÉ
OPEL / VAUXHALL

17 cm

220 W MAX.

Pioneer



17 cm

220 W MAX.

TS-Q172C

Separate 2-Way

DuPont™
KEVLAR®

PERFECT-FIT
OPEL / VAUXHALL

Pioneer

● PARTS INCLUDED

● MIT GELIEFERTES ZUBEHÖR

● PIÈCES COMPRIS

● PEZZI INCLUSI

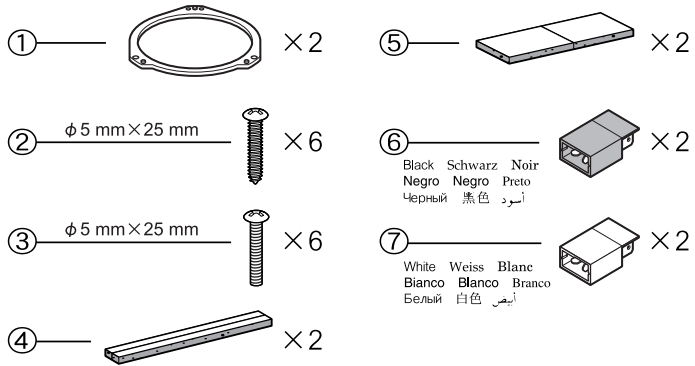
● PIEZAS INCLUIDAS

● PECAS INCLUIDAS

● ПРИЛАГАЕМЫЕ ЧАСТИ

● 附件

● الأجزاء المشمولة



⚠ CAUTION

1. Do not touch the speaker flexible wire.
2. Do not use the speaker independently. To avoid breakage, be sure to use the specified network.
3. Do not change the direction of the speaker terminals assembly.
4. Make sure lead and speaker terminals do not contact metal.
5. When making connections, refer also to the instruction manual of the car stereo used.

⚠ VORSICHT

1. Die Lautsprecherlitzen nicht berühren.
2. Den Lautsprecher nicht unabhängig verwenden. Nurdie angegebene Frequenzweiche verwenden, um-Beschädigung des Lautsprechers zu verhindern.
3. Die Richtung der Lautsprecherpol-Anordnung darf nicht geändert werden.
4. Es ist darauf zu achten, daß die Zuführungskabel und die Lautsprecherpolklemmen kein Metall berühren.
5. Zum Anschliessen sind auch die Anleitungen für das verwandte Auto-Stereo-Radio zu beachten.

⚠ ATTENTION

1. Ne jamais toucher le fil flexible de haut-parleur.
2. Ne pas utiliser le haut-parleur indépendamment. Pour éviter des dégâts, veiller à employer le réseau spécifié.
3. Ne pas modifier l'orientation de plaquelette de connexions du haut-parleur.
4. S'assurer que les fils et les bornes de haut-parleurs ne touchent pas une pièce métallique.
5. Le branchement s'opère après consultation de la notice d'instructions de l'autoradio qui est utilisé.

⚠ PRECAUZIONE

1. Non toccare il cavo flessibile del diffusore.
2. Non usare l'altoparlante indipendentemente. Per evitare guasti, accertarsi di usare il filtro crossover specificato.
3. Non cambiare la direzione del gruppo terminale del diffusore.
4. Assicurarsi che il cavo ed i terminali del diffusore non siano a contatto con metallo.
5. Quando si effettuano connessioni, fare riferimento anche al manuale di istruzioni dell'autostereo usato.

⚠ PRECAUCION

1. No se debe tocar el alambre flexible del altavoz.
2. No utilice el altavoz independientemente. Con el fin de evitar daños, asegúrese de utilizar la red especificada.
3. No cambiar la dirección del ensamble de terminal del altavoz.
4. Asegurarse de que los terminals del altavoz y el hilo conductor no están en contacto con el metal.
5. Para hacer la conexión consultar también el manual de instrucciones que se provee para el "reproductor".

⚠ PRECAUÇÃO

1. Não toque no fio flexível do alto-falante.
2. Não use este alto-falante independentemente. Para evitar defeitos, assegure-se de usar a rede especificada.
3. Não mude a direção de montagem do terminal do alto-falante.
4. Assegure-se de que o fio e os terminals do alto-falantes não entrem em contacto com metal.
5. Quando da realização das conexões, favor referir-se também ao manual de instruções do estereo de carro que está sendo usado.

⚠ ОСТОРОЖНО

1. Не трогайте гибкий провод динамика.
2. Не используйте громкоговоритель вне схемы. Во избежание поломки используйте только указанную схему.
3. Не изменяйте направление подсоединений электроконтактов динамика.
4. Будьте уверены, что проводка и электроконтакты динамика не имеют контакта с металлом.
5. При подсоединении обращайтесь также к руководству по эксплуатации автомобильной стереосистемы.

⚠ 注意事項

1. 切勿碰到揚聲器軟線。
2. 請勿單獨使用揚聲器。為了防止故障，務請使用指定的網絡。
3. 切勿改變揚聲器端子組件的方向。
4. 確認引線與揚聲器端子不接觸到金屬。
5. 進行接線時，亦須參閱所汽車立體聲設備的使用說明書。

⚠ احتیاطات

- 1- لا تلمس السلك المرن الخاص بالمكبر.
- 2- لا تستخدم السماعة بصورة مستقلة. لتجنب إنقطاع الدائرة، تأكد من استخدام شبكة الخطوط المعينة.
- 3- لا تغير اتجاه مجموعة الاطراف الخاصة بالمكبر.
- 4- تأكد ان اطراف الرصاص واطراف المكبر لا تلمس معدنا.
- 5- عند عمل التوصيلات راجع في نفس الوقت كتب الارشادات الخاص بستيريو السيارة المستعمل.

Be sure to read this instruction manual before installing this speaker.
Vor dem Einbau des Lautsprecher, verfehlen Sie nicht diese Vorschrift zu lesen.
Prière de lire obligatoirement ce manuel d'installation avant de monter les haut-parleurs.
Prima di installare l'altoparlante leggete tassativamente le istruzioni.
Antes de instalar el altavoz es importante que lea estas instrucciones.

Leia este manual de instruções antes de instalar o alto-falante.
Обязательно прочитайте это руководство перед подключением динамика.
安裝揚聲器前，務須先看本使用說明書。
تأكد من قراءة كتيب التعليمات هذا قبل تركيب السماعة .

Car Brand Automarke Marque de la voiture Marca dell'automobile Marca del carro Marca do carro Марка автомобиля 汽車品牌 ماركة السيارة	Model Modell Modèle Modello Modelo Modelo Модель 類型 الموديل	Introduction Date Einführungsdatum Date de lancement Data di introduzione Fecha de la introducción Data da introdução Дата введения 發表日期 تاريخ تقديم السيارة	Location Lieu Localización Расположение الموقع Standort Collocazione Localização 位置										
			Woofers					Tweeters					
			Woofers Tieftöner HP de grave	Woofers Altavoz de graves Woofers	Репродуктор низких тонов 低音揚聲器 مكبر الترددات المنخفضة	Репродуктор высоких тонов 高音揚聲器 مجهر التردد العالي	Репродуктор низких тонов 低音揚聲器 مكبر الترددات المنخفضة	Репродуктор высоких тонов 高音揚聲器 مجهر التردد العالي	Front-Door Vordertür Portière avant Portièra frontale Puerta delantera	Porta dianteira Переднее дверь 前車門 تركيب على الباب	Rear-Door Hintertür Portière arrière Portièra posteriore Puerta trasera	Porta traseira Задняя дверца 後車門 باب خلفي	Front-Door Vordertür Portière avant Portièra frontale Puerta delantera
OPEL / Vauxhall	Astra	2004/1-		○						○			
	Astra	1997/10-2003/12		○						○			
	Corsa	2000/10-		○						○			
	Meriva	2002/10-		○						○			
	Signum	2003/9-		○				○		○			○
	Tigra Twin Top	2004/6-		○						○			
	Vectra	2002/3-		○				○		○			○
	Vectra	1995/9-2002/2		○						○			
	Zafira	2005/8-		○						○			
	Zafira	1999/3-2005/7		○						○			

Note : The applicable vehicles may be subject to modifications without notice.
Hinweis : Die anwendbaren Fahrzeuge können ohne vorherige Ankündigung geändert werden.
Note : Les véhicules auxquels cela s'applique peuvent être sujets à des modifications sans préavis.
Nota : I veicoli idonei all'applicazione possono essere soggetti a modifiche senza preavviso.
Nota : Los vehículos correspondientes están sujetos a cambios sin aviso previo.

Observação : Os veículos correspondentes estão sujeitos a alterações sem aviso prévio.
Примечание : Применимые автомобили могут быть изменены без предварительного уведомления.
注解 : 適用車輛若有變更，恕不另行通知。
ملاحظة : السيارات المبيّنة قد تكون معرضة للتعدّلات بدون إشعار.

DuPont™ and KEVLAR® are trademarks and registered trademarks of DuPont or its affiliates and are used under license by Pioneer.
DuPont™ et KEVLAR® sont des marques déposées de DuPont ou de ses associés et sont utilisées sous license de Pioneer.

©PIONEER CORPORATION 2006 MADE IN CHINA FABRIQUE EN CHINE FABBRICATO IN CINA 4-1, MEGURO 1-COME, MEGURO-KU, TOKYO 153-8654, JAPAN / JAPON